

ABONNEMENT
Canada et Etats-Unis... \$1.00 par an
Europe (compte le port)... 2.50

TARIF DES ANNONCES
1ère insertion, par ligne... 12 cents
Chaque insertion subséquente... 8 "

N. B.—Les annonces de naissances, mariages et sépultures seront insérées au taux de 25 cents chacune.

AVIS Les annonces pour la France et l'étranger (sauf la Canada) sont reçues exclusivement à la BOUTE FRANÇAISE ET INTERNATIONALE, 15, rue du Cardinal-Lemoine, à Paris, qui a le monopole et la responsabilité de ce service.

La Bibliothèque du
Parlement

LE MANITOBA

JOURNAL HEBDOMADAIRE.

JOSEPH BERNIER, Avocat, Directeur.

LE MANITOBA

EST PUBLIE

TOUS LES MERCREDIS
A SAINT-BONIFACE, MAN.

Toutes communications concernant le journal ou l'imprimerie, le paiement des abonnements ou pour impressions, devront être adressées à

LE MANITOBA.

SAINT-BONIFACE, MANITOBA.
CANADA.

UNE NOUVELLE GUERISON

OPERE PAR LES

Pilules Cardinales

DU DR ED. MORIN

Mademoiselle ADELIN BROSSEAU, de QUEBEC,
GUERIE du MAL de ROGNONS et Faiblesse
féminine par l'emploi de cette heureuse
Préparation.

Mademoiselle ADELIN BROSSEAU, de Québec, est une jeune personne qui est de constitution faible. Longtemps elle eut à souffrir d'une attaque de Maladie des Rognons qui aggravait considérablement son état de faiblesse naturelle. Retenue loin de son travail, Mademoiselle Brosseau passait alors ses journées d'une manière bien misérable, s'efforçant à trouver le remède à son mal. Son médecin lui dit qu'elle pouvait essayer les "PILULES CARDINALES" du Dr ED. MORIN, qu'il les croyait propres à la soulager.

Mademoiselle Brosseau suivit son conseil et fut parfaitement guérie après quelques mois d'usage de cette excellente préparation. Toutes les femmes et jeunes filles pâles et faibles, souffrant d'Anémie, faiblesse générale, pertes de sang et de somnolence nerveuse, des maladies du retour de l'âge, du Foie et des Rognons, Etc., Etc., devraient prendre les "PILULES CARDINALES" du Dr ED. MORIN; elles les guériraient infailliblement; leur donnant une grande Force et une grande Volonté.

NOTEZ BIEN CECI
Il est parfaitement établi et clairement prouvé que les "PILULES CARDINALES" du Dr ED. MORIN, sont d'une composition bien différente de certains produits analogues vendus dans le commerce.

Exiger invariablement les "PILULES CARDINALES" du Dr ED. MORIN.

NE JAMAIS ACCEPTER aucunes autres sortes!
Méfiez-vous des contrefaçons. Si votre pharmacien ou votre épicer n'en ont pas, envoyez-nous 50c pour une boîte ou \$2.50 pour six boîtes, que nous enverrons franco par la poste.
DR ED. MORIN & CIE, 48, rue St-Pierre, Québec.

MALADIES NERVEUSES
Épilepsie, Hystérie, Danse de Saint-Guy, Affections de la Moelle Epinière, Convulsions, Crises, Vertiges, Étourdissements, Fatigue, Céphalalgies, Migraines, Insomnie, Spasmes, etc.
Par le Dr. SIROP, HENRI MURE
Ancien médecin à l'Hôpital de Paris.
F. JACON, 5, rue de la Vierge, Paris.
GAZAGNE, 10, rue de la Vierge, Paris.
F. JACON, 5, rue de la Vierge, Paris.
GAZAGNE, 10, rue de la Vierge, Paris.

Notes Politiques

Premier électeur—M. Mager est-il libéral?

Deuxième électeur—M. Mager est-il conservateur?

Troisième électeur—M. Mager est-il indépendant?

Quatrième électeur—On ne sait pas; c'est un mystère.

Cinquième électeur—Mais alors, comment pouvons-nous voter pour lui? Il veut donc tromper tout le monde!

Premier électeur—Ma foi, quand on peut jouer son archange comme il l'a fait, on peut en jouer bien d'autres. Pour ma part, je sors de cette galère.

Avant hier, M. Mager était conservateur.

Hier, il était libéral.

Aujourd'hui, au matin du jour, il signe le bulletin de nomination d'un conservateur.

Le même jour, à midi, il place ses œufs sous certaines petites poules à plumage soi-disant libéral, et sa candidature sort de la coque.

Le matin, il réside; quelques heures après il ne réside plus. Donc, conservateur, puis libéral, et maintenant: indépendant-conservateur-libéral-cherche quoi!

Nous ne pensons pas que les libéraux honnêtes soient fiers de ce candidat, qui, en somme, leur est imposé par quelques individus rageurs et fielleux, et qui les mènent à des actes que bon nombre d'entre eux réprouvent, nous le savons.

La semaine dernière, afin de faire mousser sa candidature, M. Mager a répandu et fait répandre aussi par d'autres, le bruit qu'il se présentait sous le patronage de Mgr. l'archevêque de Saint-Boniface et du gouvernement.

M. Mager disait faux, nous sommes en mesure de l'affirmer. Il n'est pas aujourd'hui un candidat agréable à Mgr. l'archevêque de Saint-Boniface ou au gouvernement. Les déclarations de Sa Grandeur Mgr. l'archevêque et de l'hon. M. Roblin sont là pour mettre fin à cette imposture.

Ceux qui se sont laissés prendre par ces faux prétextes, se hâteront et se feront un honneur de répudier une candidature éclose et soutenue d'une façon aussi louche.

M. Mager a commencé sa campagne politique en jetant à ses adversaires l'accusation de malhonnêteté!

La conduite de M. Mager depuis huit jours, et ses tergiversations, montrent que c'est lui qui n'agit pas honnêtement, à moins qu'on ne dise qu'il ne sait pas ce qu'il fait.

Que ce soit l'un ou l'autre, ce n'est pas avec un tel homme

qu'on fait un représentant du peuple.

Il faut quelqu'un de plus solide.

M. Mager n'est plus un jeune homme. Quand il a signé le bulletin de nomination de M. Bernier, il savait ce qu'il faisait. Il savait qu'il déclarait par là M. Bernier digne de confiance. Il y a huit jours à peine de cela. M. Mager ne peut venir aujourd'hui dire avec sincérité que M. Bernier n'est plus digne de sa confiance.

Depuis deux ans, M. Mager a été l'un des plus ardents à pousser la candidature de M. Bernier. Tout à coup il consent à se laisser manipuler par quelques individus qui, en arrière, lui disent des sottises, et à faire de l'opposition à un jeune homme auquel il prodiguait naguère toutes les marques de l'amitié.

Pendant trois ans M. Mager a constamment poussé M. Joseph Bernier à se présenter, lui promettant toujours son appui. Au dernier moment, c'est lui qui vient donner à M. Bernier le croc-en-jambe, consentant pour cela à se faire l'outil de cinq ou six personnages qui ont de la rancune au cœur et qui veulent l'exercer.

Dans la condamnation que nous portons aujourd'hui contre nos adversaires, nous n'incluons pas tous les libéraux. Nous savons qu'un bon nombre répudient les récentes manœuvres et qu'ils songent à s'affranchir du joug que certains personnages remuants veulent leur imposer.

Ils commencent à se donner pour tous ces personnages ne s'agitent tant que pour servir leurs intérêts personnels, se moquant bien de ce qui peut arriver aux autres.

Nous prions les lecteurs de lire les documents importants que nous publions aujourd'hui dans une autre page. C'est une déclaration de Sa Grandeur Mgr. l'Archevêque; c'est une lettre du premier ministre; puis deux lettres de M. Mager. Après avoir lu ces documents tout le monde conviendra que dans le camp Mager, on a manqué à toutes les règles des convenances, de l'honneur et de la probité. On y trouvera aussi un démenti formel à toutes les assertions fausses qu'on a lancées dans le public.

A l'assemblée publique tenue lundi à l'hôtel de ville, l'un des partisans de M. Mager et l'un des plus bruyants du clan où s'est marmite la présente lutte, n'a pas rougi de dire:

"Nous avons eu la condescendance de nous rendre chez l'archevêque..." etc., etc.

Voilà comment on parle et comment on agit dans ce cénacle. Ils condescendent à exposer leurs vues à l'autorité ecclésiastique!! Ne comprendra-t-on pas enfin ce qu'il y a au fond de leurs âmes?

Avec une outrageante perfidie, certains personnages parcourent la campagne en disant que c'est

IL NE FAUT PAS CITER A FAUX LES CHIFFRES

Certaines personnes qui annoncent, se servent des chiffres qu'elles trouvent dans le récent rapport officiel du département du Revenu de l'Intérieur pour établir la force comparative et les qualités de ces articles ainsi qu'ils sont vendus dans la Puissance du Canada. Il n'est pas loyal, cependant, ni envers l'Analyse, ni envers le public en faisant usage de ces chiffres officiels de les citer à faux, ainsi qu'on prétend que cela a été fait en certaines circonstances.

Voici des chiffres copiés du rapport officiel imprimé par le gouvernement canadien, lesquels chiffres prouvent exactement, d'après ce rapport, la force et la valeur relative des poudres à cuire mentionnées dans ce rapport.

Dans tous les cas, les analyses ont été faites par les analystes du gouvernement:—

"La Royale" (moyenne des trois meilleurs échantillons) Pourcentage du fluide à faire lever la pâte, 13.4.

"La Cleveland" (moyenne des deux meilleurs échantillons) Pourcentage du fluide à faire lever la pâte, 13.0.

"La Dearborn's" (moyenne des trois meilleurs échantillons) Pourcentage du fluide à faire lever la pâte, 11.7.

"L'Impériale" (moyenne des deux meilleurs échantillons) Pourcentage du fluide à faire lever la pâte, 9.9.

"La Magie" (contient de l'alun) (moyenne des trois meilleurs échantillons) Pourcentage du fluide à faire lever la pâte, 7.7.

Ces essais devraient mettre fin et régler cette question des Poudres à cuire.

(Du Montréal Pharmaceutical Journal.)

Mgr. l'Archevêque qui est allé trouver M. Mager pour le prier de retirer sa désignation et de continuer la lutte.

Or, Mgr dit aujourd'hui qu'il n'a ni approuvé ni félicité M. Mager de cette singulière démarche. Il s'en faut donc de beaucoup que M. Mager ait été prié par Sa Grandeur de continuer la lutte.

Le petit clan qui a la prétention d'imposer ses volontés aux libéraux, et composé de nous savons qui, a voulu faire des finesses, et il se trouve pris dans ses propres filets.

En effet, les quelques personnes qui composent ce clan se vantaient depuis dimanche après-midi d'avoir, par ruse, empêché Mgr. l'Archevêque de parler ce jour-là. Ils prétendent que la désignation de M. Mager n'était qu'une feinte pour arriver à ce but. Le premier dimanche passé, il n'en restait pas d'autres avant la votation; et ces beaux esprits se frottaient les mains.

Or, d'après les documents publiés aujourd'hui, il ressort que ce n'était pas l'intention de Sa Grandeur de parler, puisque dès samedi, Mgr avait donné instruction à ses prêtres de rester neutres.

Mais Monseigneur parle aujourd'hui, et ce sont les indiscretions et les indécences, les provocations et les ruses du clan qui le forcent à le faire. Et cette parole est une condamnation de leur conduite.

La malhonnêteté s'est prise à ses propres pièges.

Moins de finesse et plus de respect réel pour la personne de l'Archevêque de Saint-Boniface, leur auraient évité cette tuile!

Chronique de la Province

(De notre correspondant spécial.)

LETELLIER.

Nous avons eu la visite de Sa Grandeur Mgr. Langevin. Sa Grandeur officiait lundi matin dans notre petite église. Malgré le mauvais temps la foule s'est rendue. Sa Grandeur nous a expliqué en très peu de mots la situation pénible de nos écoles, etc. Grand contraste entre les vérités sorties de la bouche de notre archevêque et les mensonges de M. S. A. D. Bertrand, dans ses assemblées, lorsque celui-ci nous disait que la question des écoles était réglée à la satisfaction de tous, que le nouveau régime était préférable à tout autre, que le délégué, Mgr. Falconio, s'était déclaré très satisfait de la manière dont nos écoles étaient conduites; mensonges qui prouvent l'ignorance de M. Bertrand et des gens qui le suivent. Personne n'a répliqué aux insultes lancées par M. Bertrand contre le clergé et contre nous-mêmes dans ses assemblées.

Nous connaissons mieux que Bertrand cette vieille question de ce que nous recevons aujourd'hui sont simplement les miettes que nous avons acceptées pour nous empêcher de mourir de faim. Ni M. Bertrand ni autre semblable à lui ne pourront faire croire aux électeurs de Saint-Joseph et Letellier que la minorité Manitobaine a été traitée tel qu'elle devrait l'être. Il reste à M. Bertrand de juger d'après le vote de ces deux dernières places de quelle utilité lui a servi de fausser la vérité et de venir nous insulter, tel qu'il l'a fait, avec quelques uns de sa suite. Les seules choses que nous désirons sont la tranquillité et nos droits, qui nous ont été si cruellement enlevés en 1890.

La maison, ainsi que le ménage, de M. Amable Breton, ont passé au feu lundi matin. Causes du feu inconnues.

M. Payment, autrefois de Saint-Norbert, s'établira sous peu au milieu de nous.

Temps très froid; suffisamment de neige pour de beaux chemins de neige.

Naissance à Letellier le 13 courant: Mde Alex. Boiteau, une fille. Les parrain et marraine ont été M. et Mde Napoléon Boiteau.

A lundi prochain, donc.

PRICES' CREAM BAKING POWDER

Les plus Grands Honneurs, Médailles d'Or de l'Exposition Universelle et de l'Exposition Hivernale.

Evitez l'usage des Poudres contenant de l'alun. Elles sont préjudiciables à la santé.

Séance Dramatique au Collège.

Lundi prochain, le 26, aura lieu, dans la salle du collège, la fameuse séance-loterie organisée par le conseil des jeun.

La pièce choisie pour la partie dramatique est "Grégoire," comédie du P. Ducreux, S.J., laquelle, toujours, a remporté de grands succès. "Il est peu de personnes," lit-on en tête de cette pièce, dans le recueil des œuvres du P. Ducreux, "qui ne connaissent la comédie suivante, tant de fois représentée par les petits pensionnaires du collège Louis-le-Grand. Il suffit de dire ici qu'elle a été jouée une fois devant le roi d'Angleterre; une autre, en présence de madame, mère de Monseigneur le Duc Régent; et enfin, au Louvre, sous les yeux de Sa Majesté Louis XV. et de toute sa cour." D'ailleurs le P. Ducreux, d'après l'abbé Ransar, avait de telles dispositions pour l'art dramatique qu'il aurait pu égaler les meilleurs auteurs en ce genre.

La loterie promet d'être non moins intéressante. Comme tout spectateur aura droit sur chacun des divers prix, le tirage ne manquera de provoquer d'amusantes surprises.

La partie musicale, fort soignée, sera, personne n'en doute, elle aussi, goûtée. Un orchestre de mérite, sous l'habile direction de M. Albert Bétournay, réhaussera de son harmonieuse présence l'éclat de cette fête des jeux et des virils amusements.

D'illustres sympathies n'ont pas fait défaut à l'œuvre, et une foule d'autres dont le précieux concours a été hautement apprécié. A tous ces bienfaiteurs le conseil des jeun offre ses plus sincères remerciements.

Les personnes qui désireraient des sièges réservés feront bien de se procurer au plus tôt leurs billets chez M. J. B. Leclerc, au Bazar. L'entrée est d'un seul billet de loterie, ou 25 cents; les sièges réservés sont de deux billets.

A lundi prochain, donc.

CONTRE LA CONSTIPATION
et ses conséquences:
EMBARRAS GASTRIQUE — MIGRAINE
CONGESTIONS, etc.
PURGATIFS, DÉPURATIFS
ANTISEPTIQUES
EXIGER LES VÉRITABLES
avec l'étiquette ci-jointe en 4 couleurs
et le NOM de DOCTEUR FRANCK
4,50 (1/2 lb) (100 grains); 9,00 (1 lb) (200 grains).
Noter dans chaque Boîte.
Paris, Ph^{ie} LECLERC, 5, rue de la Croix et toutes Pharmacies.

**...LE...
VIN ST MICHEL**
Rend la Beauté et la
Force aux Jeunes Filles
les plus pâles et les plus
faibles.

Pris trois fois par
jour le VIN ST-MICHEL
guérit les cas les plus désespérés de pâleur, de faiblesse et d'anémie. Il donne un sang pur, riche et généreux qui circule coloré et chaud dans les veines, il rend le teint éclatant de fraîcheur, le regard éveillé, les lèvres colorées et le pas alerte. Il donne à la femme cet air de santé qui charme et qui captive.

BOVIN, WILSON & Co, Montréal, seuls Agents pour l'Amérique du Nord.
WEEKS, POTTER & Co, DÉPOSITAIRES AUX ETATS-UNIS:
360 RUE WASHINGTON, BOSTON, MASS. 109 BLUE ISLAND AVE., CHICAGO ILL.

En vente chez RICHARD & CIE, 365, rue Main, Winnipeg

EXCURSION

DU —

PACIFIQUE CANADIEN

A QUEBEC, ONTARIO, les
PROVINCES MARITIMES,
et en EUROPE,

\$40.00

Jusqu'à MONTREAL, TORONTO, et les endroits en deça.
Les billets pourront être achetés du 2 au 31 décembre.
Les billets seront bons pour

TROIS MOIS

Il y aura des chars touristes attachés au train tous les jours, jusqu'à Montréal et Toronto.

Adressez-vous à CLEOPHAS MARCOUX, Saint-Boniface, ou à Wm. STITT, C. R. McPHERSON, Agent général des passagers.

Les personnes de langue française pourront s'adresser à M. Cléophas Marcoux, à Saint-Boniface, agent autorisé de la Compagnie.

Quelques nouveaux styles

POTS A CORNICHONS, viennent d'arriver: \$2.00.

Aussi excellent assortiment de beurriers: \$2.00 à \$5.00.

La meilleure marchandise que nous ayons jamais eue.

On parle Français

THOS. J. PORTE,
304, rue Main, Winnipeg. Bijoutier
Ensigne du petit Aigle Rouge

Essayez

Le Vin Rouge
(Caractère Op-
porto) de T. G.
Bright & Co.

Sans contredit le meilleur
\$1.25 le gallon

RICHARD & CIE,
365, Rue Main,
Winnipeg, Man.

Nous donnons des Timbres de Commerce.

Nous donnons des Timbres de Commerce.

ALLAIRE & BLEAU
Avenue Cache & Bloc Lauzon

VOUS TROUVEREZ à cet établissement une ligne complète de:

Quincailleries, Ferronneries, Ferblanteries,
Grain, Blanc Emailé, Blanc de Plomb,
Peinture Préparée, Vernis de Toutes Sortes,
Huiles à Peinture, Huile de Charbon,
Huiles à Machine, (Fumeux Poêle air tight Excelsior),
Poêles de Cuisine, Papier à Bâtisse, Outils de Ferme,
Harnais, etc., etc.

A des Prix Défiants Toute Compétition

Venez voir nos Marchandises
Et Jugez par Vous-mêmes

FERBLANTIER ATTACHE A L'ETABLISSEMENT

Montage de Poêles et Posage de Fournaises à Air Chaud

ALLAIRE & BLEAU
47-50 St-J

Mardi 21 Novembre 1900

LES SURPRISES D'UNE CANDIDATURE.

Jusqu'à présent M. Mager était considéré parmi nous comme un homme sérieux et de parole!

Ce qu'il fait aujourd'hui va le faire descendre de ce piédestal.

Mardi, le 13 novembre courant, M. Mager s'est rendu de lui-même au comité de M. Joseph Bernier.

Là, il a signé, sous l'influence d'une pression, le bulletin de nomination de M. Bernier, accepté de présider l'assemblée, et a dit quelques mots en faveur de M. Bernier.

Le lendemain, M. Mager se laissait approcher par une petite clique, qui, heureusement, ne représente pas tous les libéraux.

Le samedi, 17 novembre courant, il se portait candidat contre celui que, quatre jours auparavant, il avait déclaré digne de représenter le comté de Saint-Boniface.

Expliquera cela qui voudra; mais à coup sûr, ce n'est pas le fait d'un homme fier de sa parole.

Mais ce n'est pas tout!

Dimanche matin, M. Mager envoyait à M. Turenne, l'officier-rapporteur, sa résignation.

No!-seulement il résignait, mais il prenait la peine d'en avertir Mgr. l'archevêque de Saint-Boniface et le chef du gouvernement.

Dimanche après-midi, nouvelle volte-face de M. Mager: il retirait sa résignation, laquelle manquait de quelques formalités! L'avait-il fait à dessein?

Et M. Mager est de nouveau candidat.

Ces actes de M. Mager sont des inconséquences inqualifiables, et une insulte aux personnes distinguées que nous venons de nommer.

Nous ne pouvons comprendre que M. Mager ne se soit aperçu avant aujourd'hui que ceux qui lui font faire ainsi la girouette s'occupent beaucoup plus de leurs intérêts personnels et des vengeances qu'ils veulent exercer que de sa réputation à lui, M. Mager. Il sert de jouet et d'instrument entre les mains d'une clique.

Comment les électeurs peuvent-ils avoir confiance à un homme qui montre si peu de solidité, si peu d'esprit de suite dans sa conduite, et, il faut bien le dire, si peu de caractère!

On affirme que M. Mager, personnellement, voulait se retirer, mais qu'il subit l'influence de la petite clique qui l'a mis en avant. On fait la garde autour de lui, et on tâche de le tenir dans un certain état d'exaspération, grâce auquel on parvient à le retenir hors de la voie honorable où il était rentré après sa première erreur.

Remarquons que pour en venir à retirer sa résignation, M. Mager a dû fouler aux pieds les promesses les plus sacrées faites à des hommes haut placés, tant dans la hiérarchie ecclésiastique que dans la hiérarchie civile, auxquels il avait prétendu aller demander conseil.

Pour rester candidat, M. Mager doit donc fouler aux pieds le bon sens, la droiture, caracoler d'une opinion à l'autre, montrer au public qu'il ne sait être fidèle ni à ses amis d'hier, ni à ceux d'aujourd'hui, ni à ses engagements. C'est assez triste!

C'est un vilain saut, dans un vilain trou, d'où il va sortir bien déconsidéré, s'il en sort jamais! C'est quand il commencera à réfléchir qu'il trouvera cela laid!

LE CONTE DE PROVENCHER

L'élection du comté de Provencher est enfin close. L'hon. M. La Rivière a été déclaré élu hier, par l'officier-rapporteur.

Nous renouvelons nos félicitations au député de Provencher et aux électeurs.

Elections Municipales

La nomination des candidats, à la charge de Conseiller de la Ville, aura lieu entre midi et une heure, mardi, le 4 décembre prochain. L'élection se fait pour un maire, et un conseiller pour chaque quartier. Les conseillers sortant de charge cette année sont les conseillers Hébert, pour le quartier No. 1; Sénéchal, pour le quartier No. 2; Pelletier, pour le quartier No. 3; et Turenne, pour le quartier No. 4.

Le maire est élu pour un an et les conseillers pour deux ans.

PROGRAMME DE L'HON. M. ROBLIN

Parlant de la cession des terrains scolaires du gouvernement local, l'hon. premier ministre a dit:

"Je reconnais pleinement que cette question est très importante, et en même temps, très délicate à aborder, à cause d'une certaine législation scolaire dont est responsable le gouvernement récemment défait. Mais mon gouvernement entreprendra de régler cette question avec le désir sincère d'assurer à toute la population ce qui lui appartient honnêtement et de droit. On y ajoutera les garanties nécessaires. J'ai confiance que le gouvernement d'Ottawa sera mu par les mêmes sentiments. Et s'il en est ainsi, il en résultera pour les établissements d'éducation de cette province des avantages matériels considérables. Dans ce but, je fais appel aux sentiments de tous ceux qui ont à cœur, premièrement, la cause de l'éducation, et en second lieu, le règlement de ce qui a été dans le passé et peut devenir encore dans l'avenir, une cause d'ennui et de préjudice pour notre peuple."

Notes Politiques

Des documents publiés aujourd'hui il ressort encore que M. Mager n'a jamais été le candidat des autorités ecclésiastiques ni celui du gouvernement. Ceux qui ont affirmé qu'il l'était, et M. Mager tout le premier, ont donc trompé l'électorat.

En effet, Mgr. l'Archevêque déclare que dès le début M. Mager lui avait promis de supporter M. Bernier. Il y avait là évidemment entente que celui-ci était le candidat agréable aux deux, à Mgr. l'Archevêque et à M. Mager.

Quand M. Mager résigne, M. Mager reçoit les félicitations de Mgr. l'Archevêque. Il y a là une nouvelle manifestation de sympathies en faveur de M. Bernier.

Entre ces deux dates, M. Mager n'était donc qu'un candidat "tant pis!"

Aujourd'hui, on lui dit nettement qu'il commet une erreur en persistant à se présenter, "parce qu'il fait du tort à la cause catholique."

"Je regrette," dit l'Archevêque de Saint-Boniface, "qu'il (M. Mager) ait persisté à se présenter, parce qu'il fait du tort à la cause catholique!"

Entendez-vous, M. Mager? Entendez-vous tous!!!

Eh bien, qu'en dites-vous aujourd'hui du candidat Mager et de ses prétendus amis?

A les entendre, ils n'agissaient et ne marchaient que sous la direction de l'Archevêque de Saint-Boniface. Ils avaient, selon l'expression publique de l'un d'eux, poussé la condescendance!!! jusqu'à aller à leur archevêque!

Aujourd'hui que leur archevêque exprime publiquement

son regret de la candidature Mager, et va jusqu'à dire que celui-ci fait du tort à la cause catholique en persistant de se présenter, ils n'en sont que plus enragés dans leur campagne!

L'abus que ces gens-là ont fait de la personne et des paroles de Mgr. l'Archevêque est un vrai scandale.

A l'heure qu'il est, M. Mager a plusieurs amis bien connus qui cherchent par l'intimidation, les fausses assertions, l'argent et la boisson, à corrompre l'opinion publique. Nous garderons nos amis, parce qu'ils sont au-dessus de ces misérables manœuvres.

Paroles de M. Mager à l'assemblée de Saint-Norbert:

"Je renie 'L'Echo de Manitoba'... Si les libéraux ne veulent pas voter pour moi tel que je suis, qu'ils restent chez eux."

M. S. A. D. Bertrand, le candidat battu dans Provencher, cherche à prendre sa revanche dans le comté de Saint-Boniface. Il ne montre pas dans les assemblées. Ce ne sont pas les actes au grand jour qui sont son fort; ce qu'il lui faut, c'est l'action sournoise, à l'abri des regards. Il est actuellement dans le comté, allant de maison en maison, où il ment à froid, et de la manière la plus odieuse. Il a cru, sans doute, que ses mensonges n'auraient pas le temps d'être découverts. Il se trompe. Lisez les documents que nous publions dans une autre page; vous verrez ce qu'il faut penser des paroles mielleuses et trompeuses de M. Bertrand.

ITALIE

M. Crispi "en route"

Les renseignements suivants, quoique n'étant pas de date tout-à-fait récente, sont fort intéressants:

Il signor Crispi, chevalier de l'Annunziata et, partant, cousin du roi Humbert, ancien ministre, anticlérical forcené, s'est fait vieux. Le malheur le poursuit sous toutes les formes. Son fils s'est enfui en Amérique, après avoir volé les bijoux d'une noble dame de la haute société romaine. La vie politique s'est terminée dans la boue des scandales financiers ou son nom a traîné, accouplé à celui de tous les grands flibustiers, et dans le sang de cette déplorable expédition de Massouah qui a été son œuvre. Il est encore député, mais dédaigné, abandonné, sans influence et sans prestige.

Il est vieux et malheureux, double raison d'avoir pitié de lui et de le laisser s'éteindre doucement, loin des clameurs, des injures et des sifflets de la foule. La presse catholique italienne a voulu oublier tout le mal qu'il avait fait à l'Eglise, toutes les persécutions dont il l'avait accablée, toute la haine dont il avait poursuivi le Vicaire du Christ. Elle lui a fait la charité du silence, réservant ses coups pour les adversaires en pleine force et en pleine puissance qui s'attaquent au catholicisme, à ses institutions et à ses œuvres.

Aujourd'hui, elle peut se consoler. Crispi revient à la foi et aux espérances de sa jeunesse. Il est sur la voie du retour, sur ce chemin de Damas où la miséricordieuse bonté de l'Eglise attend pour leur pardonner tous ceux qui regrettent leur passé. Crispi est tombé malade. Dans l'isolement salutaire, où sa vieillesse a pu réfléchir, il semble avoir compris que quand tout vient à manquer ici-bas, le secours consolant et apaisant peut venir de là haut.

C'est à la Vierge immaculée, refuge assuré des pécheurs, qu'il s'est adressé, et quand la santé lui a été rendue, l'ancien ministre de la maison de Savoie, l'ancien révolutionnaire, a voulu par un acte public, témoigner à la Mère du Sauveur sa gratitude filiale. Il a fait déposer dans un sanctuaire sicilien, consacré à la Sainte Vierge, un

LES PILULES ROUGES

Guérissent le mal de matrice, les dérangements et les points de côté.

Rien ne dérange et ne détraque le système nerveux comme le BEAU MAL. Les douleurs et la faiblesse supportées trop longtemps appauvrissent votre sang, briseront vos nerfs et feront de vous une pauvre impotente névrosée et abattue.

Les Pilules Rouges de la Cie Chimique Franco-Américaine, prises à la dose de deux après chaque repas, faciliteront et régulariseront les époques douloureuses et irrégulières. Elles guériront votre mal de dos et aussi les douleurs que vous ressentez dans les côtés et le bas ventre.

Témoignage de MADAME BEAUMIER:

A Messieurs les Médecins Spécialistes, de la Cie Chimique Franco-Américaine, Montréal.

"CHERS DOCTEURS, 'Je voulais vous écrire depuis longtemps, afin de vous faire connaître le résultat de vos sages conseils et le bon effet des Pilules Rouges, et je suis aujourd'hui des plus heureuses en vous disant que je jouis d'une parfaite santé depuis que je suis sous vos soins. 'Je souffrais d'une congestion de la matrice qui me donnaient des douleurs dans le dos, des points de

côtés, des étourdissements et qui me rendait incapable de faire mon ouvrage. J'ai obtenu guérison complète et aujourd'hui je puis vaquer à tous les ouvrages de la maison, sans que ma santé en souffre. 'Je suis forte et heureuse. 'Je vous remercie mille fois de l'intérêt que vous m'avez témoigné et je vous demande de faire publier mon témoignage, afin que toutes les femmes apprennent qu'il y a un remède qui peut les guérir et qu'elles ont l'avantage de consulter les Médecins Spécialistes de la Cie Chimique Franco-Américaine, si elles le désirent.

"DAME JOSEPH BEAUMIER, 'Escanaba, Michigan."

Les points de côtés, les douleurs dans le dos, cette sensation de pesanteur et de tiraillements que les femmes éprouvent sont toujours causés chez elles par le BEAU MAL, et les Pilules Rouges en guérissent cette maladie, guérissent aussi les maux et les douleurs qu'elle occasionne.



Témoignage de MADAME ST-AMAND:

A Messieurs les Médecins Spécialistes, de la Cie Chimique Franco-Américaine, Montréal.

"MESSIEURS,

"En réponse à votre lettre que j'ai reçue il y a déjà quelque temps, me demandant des nouvelles de ma santé, j'ai le bonheur de vous dire qu'après avoir suivi vos conseils et avoir pris les Pilules Rouges, suivant vos instructions, je suis complètement guérie. Ce mal de matrice dont je vous ai parlé et qui me faisait souffrir depuis sept ans, est complètement disparu. Mon mal de tête est passé. Je suis forte et je vous assure que je suis bien heureuse, car je puis faire tout mon ouvrage et voir moi-même aux soins de ma famille, chose que je n'avais pu faire depuis longtemps et qui me donnait beaucoup d'inquiétude. 'Si jamais je deviens malade, je prendrai encore de vos Pilules Rouges, mais je ne crois pas être obligée d'y recourir, car il y a longtemps que j'ai cessé d'en faire usage et ma santé est encore aussi bonne que lorsque je vous écrivais.

"DAME CYPRIEN ST-AMAND,

"Ste. Félicité,

"Matane, P. Q."

Les Tablettes Purgatives doivent être prises en même temps que les Pilules Rouges, par les femmes qui sont constipées, car la régularité des intestins est très importante pour le soulagement des maux que les femmes endurent.

Témoignage de MADAME ST-LAURENT:

A Messieurs les Médecins Spécialistes, de la Cie Chimique Franco-Américaine, Montréal.

"CHERS DOCTEURS,

"Je prends la liberté de vous tracer ces quelques lignes pour vous dire l'état de ma santé. Depuis que je vous ai écrit, j'ai acheté une grosse fille qui pèse 14 livres; elle est grasse et rougeâtre. Il y a sans dire que je suis en parfaite santé. J'ai eu une maladie heureuse et une recouvrance sans accident, et je dois ce bonheur aux Pilules Rouges, car elles m'ont guérie de tous mes maux et ont fait de

"moi qui étais si faible et si souffrante, une femme forte et bien portante.

"Le mal de tête et les points de côtés étaient les maladies qui me faisaient le plus souffrir. J'ai pris des Pilules Rouges pendant un an et demi et je ne regrette pas l'argent que j'ai dépensé car lorsque j'ai commencé à prendre ces merveilleuses Pilules, j'étais rendue à bout et il m'était impossible de faire quoique ce soit. Je souffrais continuellement et la vie était un martyre pour moi.

"DAME JEAN-BAPTISTE ST-LAURENT,

"Ste-Flavie, Qué."

AVIS A NOS PATIENTES.

Nous attirons votre attention sur le fait très important que nous avons retranché le nom du Dr. Coderec de tous nos prospectus. Nos PILULES ROUGES, sont donc connues à l'avenir sous le nom de: PILULES ROUGES de la CIE CHIMIQUE FRANCO-AMERICAINE.

Pour le grand intérêt de nos patientes, nous avons cru faire ce changement, elles devront donc, pour la suite, et plus que jamais, exiger que le nom de la CIE CHIMIQUE FRANCO-AMERICAINE soit sur chaque boîte, c'est le seul moyen d'avoir les véritables PILULES ROUGES et de se guérir rapidement. Elles devront refuser comme imitation, toutes PILULES ROUGES vendues de porte en porte et aussi celles vendues au 100 ou à 25c. la boîte.

FAC-SIMILE DU PAQUET.

Le paquet est blanc et rouge, avec une croix rouge.

Adressez vos lettres comme suit:

CIE CHIMIQUE FRANCO-AMERICAINE

Dept. Médical, No. 274 RUE ST-DENIS, MONTREAL

voto qui porte son nom. Espérons que Crispi accomplira l'autre moitié du chemin et mourra réconcilié avec l'Eglise qui a des trésors de pitié et d'indulgence pour toutes les fautes.

Benediction d'Eglise.

On sait que les citoyens de Lorette, ayant à leur tête leur digne curé, M. l'abbé Dufresne, ont bâti une église superbe, dont le style et les décorations sont admirables. Les décorations sont de M. Monty, peintre artiste de Montréal.

La bénédiction de cette église aura lieu dimanche, le 28 novembre courant, par Sa Grandeur Mgr. l'Archevêque de Saint-Boniface.

Sa Grandeur et sa suite se rendront à Lorette par les chars. Il y aura à la station de Lorette des voitures pour conduire au village, non-seulement les membres du clergé, mais aussi toutes les personnes de Saint-Boniface ou d'ailleurs qui voudraient assister à cette belle cérémonie.

Après la bénédiction, il y aura

un grand banquet au profit de l'église.

MALADIES DES FEMMES

La plupart des maladies des femmes, pour ne pas dire toutes, ont pour cause l'anémie ou la chlorose, c'est-à-dire l'épuisement ou l'impureté du sang. Rendez au sang sa vigueur et sa pureté par l'emploi des PILULES DE LONGUE VIE du CHIMISTE BONARD, et vous supprimerez la cause du mal.

Une fabrique de boutons de bottines aux Etats-Unis emploie par jour 75 milles de fil de fer ou d'acier pour faire des queues de boutons.

LE VOULEZ-VOUS?

Voulez-vous guérir votre rhume? Employez le BAUME RHUMAL, le seul remède véritablement efficace.

—Il y a juste trois siècles que sir Walter Raleigh planta la première patate en Irlande, et cet anniversaire est digne d'une célébration.

—Un ingénieur allemand, Marx, vient de construire une machine à voler qui a été essayée avec succès.

—Les soldats japonais portent des uniformes fait de papier.

—Il y a 700,000 maisons qui sont éclairées au pétrole, en Canada.

—En 1901, la France va mettre en construction 111 bâtiments de guerre.

Pour la Sciaticque, Pleurésie, Les Points, Crampes, Neuralgie, Rhumatisme.

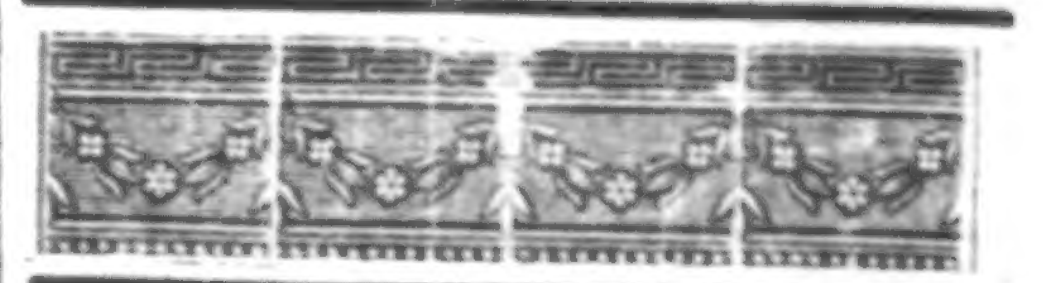
LE MEILLEUR REMÈDE Contre le RHUMATISME.

Chaque Plâtre est dans une boîte de ferblant étiquetée: prix 25c., en rouleau d'une verge de long \$1 le rouleau.

Mal de Dos Davis & Lawrence Co., Ltd., FABRICANTS, MONTREAL.

ALF. J. ANDREWS, FLETCHER ANDREWS, JOSEPH BERNIER.

Andrews, Andrews & Bernier, AVOCATS. Bloc de la Banque d'Ottawa, No. 263, rue Principale, Winnipeg, B de P. No. 1360, Tel. No. 427.



CIE DE LA BAIE D'HUDSON

Incorporée en 1670.

CHAUSSETTES Pour Dames

Ces chaussettes sont de kid américain, d'empreintes adaptées à la forme du pied et portent boucles. Ce qu'il y a de meilleur dans l'Ouest.

\$1.50 la paire.

Autres chaussettes en drap, mous et très flexibles, avec talons et semelle de cuir. Ce qu'il y a de mieux et de plus rationnel.

\$2.00 la paire.

Chaussettes "Queen" pour toilette. Ce qu'il y a de plus nouveau et de plus à la mode. Une belle qualité, talons en laine.

\$2.00 la paire.

Celles qui désirent encore quelque chose de mieux peuvent se le procurer en payant

\$2.75 la paire.

La meilleure qualité de chaussettes américaines avec talons français, ornementation romaine, etc.

CHAUSSETTES En Feutre

Slippers Roméo, couleur grise, prix régulier, \$1.75.

\$1.25 la paire.

Aussi une bonne quantité de bonnes chaussettes en feutre noir, avec bordure de fourrure.

\$1 25 la paire.

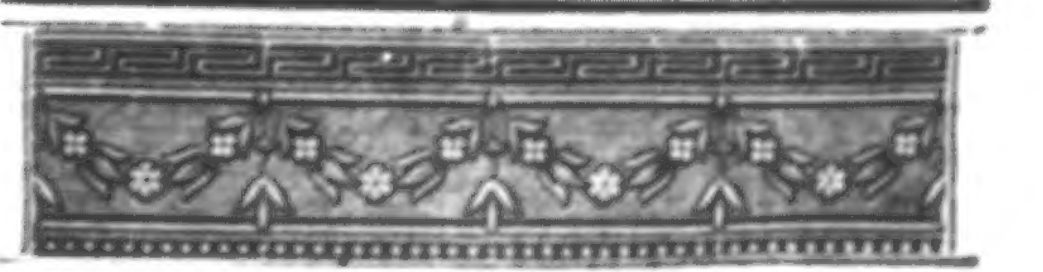
Slippers en Dolg's felt, avec semelles et talons légers.

\$1.75 la paire.

MAGASINS

De la Cie de la Baie d'Hudson,

180-184, RUE MAIN.



Les électeurs du comté de Saint-Boniface sont priés de lire les différents documents qui suivent. Ils verront comment le clan qui appuie M. Mager a voulu les tromper. Ils ont proclamé d'abord publiquement, puis ils continuent de dire privément, à la dérobée, que Sa Grandeur Mgr l'archevêque donne son appui à M. Mager et le refuse à M. Joseph Bernier. Ils disent la même chose du gouvernement. Or tout cela est faux, les documents suivants le prouvent :

DECLARATION

DE

MGR L'ARCHEVEQUE De Saint-Boniface

Comme on s'est permis publiquement de mettre en doute ma fidélité à la parole donnée, voici les faits :

Proposition des Catholiques Libéraux.

10.--J'ai déclaré d'abord jeudi, 15 courant, que je n'aurais pas d'objections à la candidature de M. Mager, si c'était le moyen de sauver la situation, mais j'ai ajouté qu'il me fallait consulter avant d'agir; que je ne connaissais pas assez et les hommes et les choses.

Ma Neutralité

20.--J'ai promis de ne pas intervenir davantage lorsqu'on m'a annoncé, vendredi dernier 16 courant, à midi, par téléphone, que M. Mager était mis sur les rangs par un groupe catholique; mais j'ai cru simplement devoir rappeler à M. Mager qu'il m'avait promis de travailler pour M. Jos. Bernier. M. Mager ne m'avait pas parlé de sa candidature. Après la nomination des candidats, samedi, j'ai donné instructions à tous mes prêtres, par M. le Vicaire-General, de rester neutres, de ne rien dire en chaire, puisque les deux candidats se déclaraient en faveur du gouvernement local.

Resignation de M. V. Mager.

30.--Quand M. Mager a résigné spontanément le dimanche matin, 18 courant, je l'ai approuvé, et je suis même allé, accompagné de M. le Vicaire-General, le féliciter sincèrement; mais quand M. Mager a retiré sa résignation, le même jour, dimanche soir, je ne l'ai ni approuvé ni félicité, et je regrette qu'il ait persisté à se présenter, parce qu'il fait du tort à la cause catholique, étant moins apte que M. Jos. Bernier, avocat, à nous rendre les services voulus.

Voilà les faits, et je défie qui que ce soit de les démentir selon la vérité.

† ADELARD, Archevêque de Saint-Boniface.

Winnipeg, November 16, 1900.

J. A. SENEAL, Esq., President L. C. A. S., St. Boniface.

Dear Sir,

I am pleased to see that Mr. Joseph Bernier has consented to contest St. Boniface in this bye election now being held there. I hope all friends of this party as well as of the government will rally to his support and elect him by a substantial majority.

Yours respectfully,

(Signed)

R. P. ROBLIN.

Traduction de la lettre de M. Roblin, ci-dessus :

M. J. A. SENEAL, Esq., etc.

Cher Monsieur, Il me fait plaisir de voir que M. Joseph Bernier a consenti de se présenter à Saint-Boniface dans la présente élection partielle. J'espère que tous les amis de ce parti aussi bien que les amis du gouvernement vont se rallier autour de cette candidature et l'appuyer, afin que M. Bernier soit élu par une majorité substantielle.

Tout à vous respectueusement.

R. P. ROBLIN.

(Signé) Il est donc bien prouvé qu'aujourd'hui M. Mager n'a pas l'appui de Sa Grandeur Mgr. l'archevêque ni celui du gouvernement. Ceux qui le disent sont donc des trompeurs. Quelle confiance peut-on avoir dans une candidature qui est ainsi appuyée par le mensonge? On dit aussi que M. Mager n'a pas résigné, et on va jusqu'à accuser de malhonnêteté les amis de M. Joseph Bernier d'avoir dit, dimanche dernier, que M. Mager avait résigné. Voici des documents qui vont démontrer que s'il y a malhonnêteté quelque part, elle n'est pas du côté des amis de M. Bernier, mais dans le clan de M. Mager. Voici la lettre même par laquelle, dimanche matin, M. Mager résignait :

Saint-Boniface 18 novembre 1900.

JOSEPH TURENNE, Esq., Saint-Boniface.

Cher Monsieur,—Ayant été mis en nomination pour le présent comté de Saint-Boniface pour élire un représentant pour la législature du Manitoba le 24 du mois, de par la présente, prenez avis que je donne ma démission comme un des dits candidats dans cette présente contestation, si cette formule de résignation ne suffit pas je vous en fournirai une autre à votre demande.

Votre tout dévoué

VICTOR MAGER.

(Signé)

Ainsi, dimanche matin, M. Mager avait résigné, et il avait pris la peine d'en avertir Sa Grandeur Mgr. l'archevêque et l'hon. M. Roblin. Mais dimanche après-midi, M. Mager changeait d'opinion et retirait sa résignation par la lettre que voici :

Saint-Boniface 18 novembre 1900.

M. JOSEPH TURENNE.

Monsieur—Veuillez considérer comme nul, non avenu et ne représentant nullement ma volonté, le document fait et daté aujourd'hui et envoyé à vous par moi-même aujourd'hui dimanche.

Votre tout dévoué

VICTOR MAGER

Voilà des faits que les électeurs sont appelés à apprécier. Au commencement de la semaine, M. Mager signait le bulletin de nomination de M. Joseph Bernier et parlait en sa faveur. A la fin de la semaine, il avait changé d'idée; il se présentait et parlait contre M. Bernier. Dimanche matin, il résignait; dimanche après-midi, il retirait sa résignation. A quoi et à qui M. Mager obéit-il donc?

LA CAMPAGNE ELECTORALE

Samedi dernier a eu lieu la nomination des candidats pour l'élection locale de Saint-Boniface.

MM. Joseph Bernier et Victor Mager ont été mis en nomination.

Dimanche, M. Mager résigna le matin. Dans l'après-midi du même jour, il retirait sa résignation, ajoutant une seconde erreur à celle qu'il avait déjà faite de se présenter.

Des assemblées publiques ont eu lieu à Saint-Agathe, Saint-Adolphe, Saint-Boniface et à Saint-Norbert. Il y en a une autre ce soir à Saint-Vital.

A toutes ces assemblées un grand enthousiasme s'est manifesté en faveur de la candidature de M. Joseph Bernier.

M. Bernier est habilement et eloquemment appuyé dans ses assemblées par l'hon. M. LaRivière, l'hon. M. Burke, M. Lauzon, ancien député, M. Jehan de Froment, M. Jos. Dubuc, avocat, et M. Boivin.

A l'assemblée de Saint-Boniface, l'hon. premier ministre, M. Roblin, et l'hon. M. Campbell, procureur général, étaient présents. Ils ont éloquentement parlé et ont été chaleureusement applaudis. La population de Saint-Boniface était heureuse de les voir au milieu d'elle.

Avec ses amis et ses amis font avec générosité le travail de la campagne électorale.

Electeurs du comté de Saint-Boniface, votez pour le candidat préféré de Mgr. l'Archevêque et du gouvernement.

Pour sortir du pétrin où ils se sont jetés, certains orateurs de la clique Bertrand-Béliveau, disent, en face des paroles de Mgr l'archevêque, que cela ne change rien à leur situation. "Nous avons commencé la lutte croyant de bonne foi à la neutralité du clergé, etc.", disent-ils.

Eh bien, ces paroles sont encore une excuse mensongère. Quand ils ont commencé la lutte, ils n'ont pas parlé de la neutralité du clergé. Ils ont, au contraire, affirmé positivement que M. Mager était le candidat de l'Archevêque.

Quand, donc, ils viennent aujourd'hui nous parler de leur bonne foi, ils ne font qu'ajouter

Electeurs de la Division Electorale de St-Boniface, si vous voulez être réintégrés dans vos droits scolaires, faites votre marque tel que ci-dessous indiqué :

BERNIER,

X

1 (Joseph Bernier, of the Town of St. Boniface, Barrister.)

MAGER,

2 (Victor Mager, of the Municipality of St. Boniface, Garçon.)

un mensonge à bien d'autres mensonges. Ils ont tout simplement voulu en imposer aux autorités ecclésiastiques et au peuple.

LA GUERRE... LA GUERRE...

En guerre contre la toux, le rhume, la bronchite. Le BAUME RHUMAL est une arme terrible contre tous ces gens-là.

La candidature de M. Mager s'appuie sur le mensonge, et il est souverainement déplorable de voir un homme qui avait une si bonne réputation, se laisser imposer ainsi par une demi-douzaine d'individus qui veulent la perdre afin de servir leurs passions et leurs erreurs.

Amis, surveillez la clique, et avertissez le comité de M. Bernier de toute canaillerie que vous découvrirez. Ceux qui seront pris en sale besogne, gros comme petits, seront pincés d'importance.

POUR GUÉRIR LES MAUX DE TÊTE EN PEU DE TEMPS

Employez les PILULES de LONGUE VIE du CHIMISTE BONARD.

DEMANDE

Un agent pour Saint-Boniface et les environs. Bon salaire et position permanente. Nous avons la plus considérable exploitation en fait d'arbres d'ornement et d'arbres fruitiers au Canada.

Adressez-vous à

PELHAM NURSERY CO., Toronto, Ont.

N. B.—Les cultivateurs et les fils de cultivateurs peuvent faire de l'argent pendant leurs moments de loisir. P. N. Co.

17-10-19 10s

NOUS PRÉTENDONS que le D. & L. Menthol Plaster guérira le lumbago, le mal de dos, la sciatica, les douleurs névralgiques, plus vite que tout autre remède. Fabriqué par the Davis & Lawrence Co., Lim.

DANS LA COUR DE SURROGATE

Du District Judiciaire pour la Province du Manitoba

Dans l'affaire de la succession de GUSTAVE-LOUIS-GEORGES-DUFLOS, Decedé

AVIS EST PAR LES PRÉSENTES DONNÉ conformément à l'acte intitulé "The Manitoba Trustee Act," des statuts Révisés du Manitoba, chap. 146, section 32, et aux actes l'amendement, que toutes personnes ayant des réclamations contre la succession de GUSTAVE-LOUIS-GEORGES-DUFLOS, ci-devant de Fannyville dans le Manitoba, et décédé le ou vers le 14ème jour d'octobre, A. D. 1900, et à l'administration de laquelle succession et autres biens a été nommée son épouse, veuve, Madame Marie M. T. Duflos, sont requises d'envoyer par la poste, payée d'avance, ou de remettre à JOHN T. HUGGARD, dans la cité de Winnipeg, Soliciteur pour la dite administration, le ou avant le 1er jour de décembre 1900, leurs noms et description, ainsi que les détails complets de leurs réclamations, dûment vérifiées par une déclaration statutaire, aussi un état de leurs comptes et la nature des garanties (s'il y en a) possédées par elles.

AVIS EST DE PLUS DONNÉ que, après la date ci-dessus en dernier lieu mentionnée, la dite administration procédera à faire la distribution des biens du défunt entre les personnes qui y auront droit, ne prenant en considération que les réclamations dont avis lui aura alors été donné, et que la dite administration ne sera tenue à aucune responsabilité à l'égard d'aucun des biens ou personnes dont les avis de réclamations n'auront pas été reçus par elle à la date de la dite distribution.

Daté le 25ème jour d'octobre, A. D. 1900
J. T. HUGGARD
Soliciteur pour la dite administration
Madame M. M. T. DUFLOS.

Nous venons de recevoir

Un char des célèbres fournaies "Pearl Sino" et poêles de cuisine. Ces poêles sont reconnus dans Québec et Ontario comme à peu près les meilleurs qui existent. De fait, ils prennent rapidement le devant sur tous les autres dans notre province. Nous sommes les seuls agents ici. Vous pouvez donc épargner 10 p. c. en achetant directement de nous. Nous avons aussi un énorme assortiment de poêles de chauffage, ferblanteries, huiles et peintures. Nous serons heureux de recevoir la population française et l'invitons à nous visiter avant d'acheter ailleurs. On parle français.

C.A. Baskerville

650 RUE MAIN

Entre les Avenues Logan et Henry

Nous avons depuis deux mois à notre employé M. Henri Polési, qui sera toujours prêt à répondre à la clientèle française.



Notre Garantie

Vous pouvez y compter à propos de n'importe quel vêtement, peu importe la réduction du prix auquel vous l'aurez acheté. Nous rachèterons notre parole dans toute son étendue. Faites-vous un mémoire de ce qu'il vous faut en fait de fourrures et soyez certains que vous le trouverez ici.

HAMMOND

430 Rue Main

10-10-19 3m

Archives de famille

Une superbe gravure en couleur, sur un fond d'or solide repose les archives de la famille sous forme d'un magnifique volume avec fermoirs d'or sur un coussin de velours rouge avec coins en or. Sur les pages, sous différents entours de la famille, chaque membre de la famille, de la naissance à la mort, est gravé en relief, en couleur, sur un fond d'or. Dans le bas de la gravure il y a une jolie scène de famille. Les chers grands parents, le mari rigoureux et beau, l'épouse heureuse, la fille aimante, le bébé, les petits enfants chéris, tous réunis autour de la table pendant que le grand père fait une pieuse lecture. C'est une superbe scène. En dessous sont les mots: Dieu bénisse notre famille. Autour de cette gravure il y a de l'espace pour huit photographies d'autres membres de la famille, chacune entourée de fleurs. Autour sont des vignes grimpantes, boutons de roses, etc., jetés ici et là en une riche confusion et faisant relief sur la superbe fond d'or qui produit un article de toute beauté.

AGENTS, VOICI VOTRE OPPORTUNITÉ.—Notre prix régulier est de 50 cents, mais à tous ceux qui nous enverront cette annonce après l'avoir découpée, nous enverrons une image pour \$25 cts. Nos prix pour les agents: 12 pour \$1.75; 50 pour \$6.00; 100 pour \$11.00. Nous payons tous les frais d'envoi et nous remettons l'argent pour les images non vendues. N. C. Jackson, de Fimora City, a acheté 375 Archives pour \$41.75, les a vendues à moitié prix à 25 cents chacune, en cinq jours, réalisant \$52.50 de profit clair. Pouvez-vous faire mieux? Nous avons 5,000 témoignages et nous voulons le vôtre.

Home Novelty Mfr. Co., Dept. 354 B) P. O. Box 518, Chicago.

C. A. GAREAU,

Marchand-Tailleur

324 RUE MAIN

Prévoyant, au commencement de l'été, une saison très active à l'automne, nous nous étions munis d'un des plus gros assortiments que nous ayons jamais eus. Or, vous n'ignorez pas que le mauvais état de la récolte a déjà beaucoup diminué les affaires et les diminuera encore davantage. Cette stagnation du commerce nous serait préjudiciable, si elle nous surprenait avec une aussi énorme quantité de marchandises que celle que nous avons aujourd'hui en mains. Une vente à sacrifice est donc pour nous une mesure de protection nécessaire. Dans ces conditions, vous concevez facilement les épargnes que vous pouvez faire en achetant vos habillements et nouveautés de toutes sortes à notre établissement, durant les quelques mois qui vont suivre.

FOURRURES

Capots en chien de Russie: \$7.00. Capots en ours d'Australie: 9.00. Capots en chat saut: 12.00, en montants. Capots (Wallaby): 10.00, en montants. Capots en drap doublés, en fourrures, de différents prix. Capots de dames, en fourrures. Casques en fourrures pour 50 cts, 75 cts, \$1.00, 1.25, 1.50, 2.00, 2.50, 3.00, en montants.

Mitaines en pelletterie de toutes espèces et de tous prix. Les plus grandes robes de voiture en chèvre grise, de la meilleure qualité, que nous vendrons au prix coûtant à toute personne qui achètera un montant raisonnable de marchandises.

Un stock immense de hardes-faites

Sera vendu

A Grand Sacrifice

Habillements pour hommes, de 2.50, 3.00, 4.00, 5.00 en montants. Pantalons en tweed, pour hommes, de 50 cts, 90 cts, 1.00, 1.50 en montants. Pardessus d'hiver en frise, pour hommes, de 2.50, 3.00 en montants. Pardessus, drap castor, couleur bleue et noire, de 5.00, 7.00, 8.00 en montants. Habillements pour jeunes gens et enfants, dans tous les prix, à partir de 1.00, 1.25, 1.50, 1.75 en montants.

DÉPARTEMENT DES HABILLEMENTS FAITS SUR COMMANDES. Be habillement en serge noire pour \$12.00, en montants. Un choix énorme de corps caleçons, cols, cravates, gants et mitaines.

C. A. GAREAU,

Enseigne des Ciseaux d'Or, Bloc Hargrave, 324 RUE MAIN.

N'oubliez pas que toutes commandes que nous recevons par la maille sont soigneusement et promptement exécutées.

24-10-19 3m

Ivrognerie Guérie

EVANS GOLD CURE
299 Balmoral St., Winnipeg



A la longue, l'ivrognerie devient une maladie. L'Institut "Evans Gold Cure" a guéri à Winnipeg seulement, au-delà de 500 sujets, hommes et femmes. Un Canadien-français est à la tête de cet institut encouragé par les autorités de la province, le clergé, etc. Catalogue et renseignements gratuits. 14-11-19 10s

JOHN HUGHES,

Autrefois de la Maison
Hughes & Fils,
Entrepreneurs de Pompes
Funèbres.

EST MAINTENANT CHEZ
Clark Bros & Hughes,
500 RUE MAIN,
Seul Char Funéraire. Tel. 1238.

TROIS JOURNAUX EN UN SEUL

Huit pages de nouvelles condensées et classées.
Huit pages d'articles sur l'agriculture pratique et sur les animaux de ferme.
Huit pages de littérature intéressante.

Le MAIL & EMPIRE
Hédomadaire
3 Sections. 24 pages.
\$1.00 par année

Quiconque s'abonnera pour l'année 1901 recevra le journal gratuitement pour la balance de l'année 1900. 24-10-19

Paletots POUR Hommes

Il vous en faut un avant dimanche.

Nous en avons un magnifique assortiment en beaver, m-lon et jersey, avec collets de velours.
Prix, de \$9 à \$15.00.
Ustensiles avec lourds collets, de \$5 à \$10.00.
On donne des timbres rouges.

Voyez nos collets de fourrure.

DEEGAN

556 Rue Main.

10-10-19 3m

Pyny-Balsam

GUERISON RAPIDE DE LA

Toux et des Rhumes

Un Remède inimitable dans toutes les affections de la

GORGE OU DESPOUMONS.

25 cts la grande bouteille.

DAVIS & LAWRENCE CO., Ltd.

Prop. de Perry Davis Pain Killer.

IL EST INCOMPARABLE DANS SES EFFETS

Le "VIN MORIN CHÉSO-PHATES" agit admirablement bien dans les cas les plus rebelles de Bronchite, Toux, Rhume, Coqueluche, Asthme et Grippe.

Demandez-le à votre marchand de rom-mèdes; se méfier des contrefaçons.

PRISE A TEMPS, L'ÉMULSION de Foie de Morne guérit les plus graves affections des poumons. Il combat vigoureusement l'épuisement général causé par un gros rhume. Préparé par The Davis & Lawrence Co., Lim.

Theo. Bertrand,

AVOCAT ET NOTAIRE,

HOTEL DE VILLE,

SAINT-BONIFACE, - - MAN.

Dr J. H. O. LAMBERT

Saint-Boniface

HEURES DE BUREAU:—8 à 9 a.m., 12 à 2 et 6 à 8 p.m. Hôpital de St-Boniface, de 9 à 11:30 a.m. Winnipeg: bureau au coin des rues Main et Sutherland, au-dessus du magasin de M. Chouinard. No. 783 rue Main; heures de bureau: 3 à 5 p.m., tous les jours excepté le dimanche.—Phone 1245

EPICERIES CHAUSSURES SONT

maintenant les deux principales lignes de mon commerce, mais j'ai toujours en magasin un assortiment très varié de

Fruits, Tacos, Pipes, Cigares, etc.

Quant aux prix, je puis assurer que je ne crains pas la comparaison avec les autres magasins du même genre.

T. PELLETIER, AVENUE TACHE, St-Boniface.

LA MALARIA

Ses Suites Laissent la Victime
Faible et Abattue

Mlle Emma Huskinson, capitaine dans l'Armée du Salut, raconte comment elle recouvra la santé, grâce à l'emploi des Pilules Roses du Dr Williams.

Du Sun, Orangeville, Ont.

Au nombre des résidents les plus anciens et les plus respectés d'Orangeville se trouve Mme John Huskinson, dont la fille a, pendant un certain nombre d'années, beaucoup souffert des suites de la fièvre malariale. Ayant entendu parler des merveilleux effets que les Pilules Roses du Dr Williams avaient produits sur Mlle Huskinson, un reporter du Sun se présenta chez elle dans le dessein de s'assurer si la rumeur était bien fondée. Après avoir exposé le but de sa visite, il reçut un accueil cordial de Mme Huskinson, qui lui raconta les faits de la guérison comme suit : "Il y a quelques années", dit Mme Huskinson, "ma fille Emma, qui est maintenant capitaine du corps de l'Armée du Salut de Newmarket, fut atteinte de la fièvre malariale. Elle fut sous les soins d'un médecin pendant longtemps et bien qu'elle se rétablit suffisamment pour pouvoir marcher, les suites de la fièvre la laissaient très faible, et le médecin semblait incapable de mettre un peu de vie en elle. Elle avait de fréquents maux de tête, elle était très pâle, et le moindre effort la fatiguait. Nous croyions qu'un changement de lieu lui ferait du bien, nous l'envoyâmes donc se promener à Toronto. Une fois rendue, on lui conseilla d'essayer les Pilules Roses du Dr Williams, et rien de plus empressé pour elle que de s'en procurer. Avant même d'avoir fini la deuxième boîte, elle remarqua un changement sensible pour le mieux ; son appétit devint meilleur, les couleurs lui revinrent, toute sensation de lassitude était disparue, et une douzaine de boîtes suffirent à lui donner la meilleure santé possible, et toute sa vigueur d'autrefois lui était revenue. Bien que l'ouvrage qu'elle fait dans l'Armée du Salut soit dur et l'expose à toutes sortes de températures, elle a pu le faire depuis sans la moindre incommodité.

"Non longtemps après la guérison de ma fille, je devins moi-même complètement épuisée, et pour finir le compte, je pris une grave attaque de rhumatisme. Me rappelant les bienfaits que ma fille avait reçus des Pilules Roses du Dr Williams, je résolus de les essayer, et avant d'en avoir pris une demi-douzaine de boîtes, je me sentais un peu mieux, et jouissais de la meilleure santé possible. Je conseille à tous ceux qui souffrent, de prendre les Pilules Roses du Dr Williams pour les personnes pâles."

Les Pilules Roses du Dr Williams ont rendu à la santé plus de femmes et de filles faibles et souffrantes que tout autre remède que l'on ait découvert, ce qui explique en partie leur popularité universelle. Ces pilules sont en vente chez tous les marchands ; on peut les avoir par la poste à raison de 50 cents la boîte, ou six boîtes pour \$2.50, en s'adressant à la Dr. Williams Medicine Co., Brockville, Ont.

NOCES D'OR

Un honorable et bon vieux couple de notre ville a célébré au commencement de la semaine ses noces d'or. Ce sont M. et Mme Edmond Marcoux.

Dimanche après midi un grand nombre de citoyens de Saint-Boniface se sont rendus à la demeure des vieux époux pour leur présenter des vœux et des félicitations. L'hon. La Rivière, parlant au nom de tous, a dit combien il leur était agréable de pouvoir, à cette occasion, présenter à M. et à Mme Marcoux l'expression de l'estime dont ils jouissaient. Une bourse bien remplie de pièces d'or fut présentée à M. et Mme Marcoux à la fin de l'adresse de M. La Rivière.

Un bouquet superbe fut aussi présenté aux vieux parents par l'une de leurs petites-filles.

Lundi, il y eut messe solennelle à la cathédrale, et lundi soir une veillée de réjouissance à la résidence de M. et Mme Marcoux.

Nous félicitons à notre tour M. et Mme Marcoux, et nous leur souhaitons encore de longs jours.

Quelque Chose d'Important.

—Le département des terres de la Cie du Pacifique Canadien a lancé la circulaire suivante : "Bien qu'à l'été la perspective fut décourageante, et que les pluies des mois d'oct et septembre aient causé bien des inquiétudes, cependant, généralement parlant, la récolte a été aussi bonne qu'on s'y attendait. Dans plusieurs districts même, elle a été bien meilleure qu'on ne l'avait espéré, si l'on prend en considération le manque de pluie au printemps et à l'été. Bien que les cultivateurs ne soient pas aussi à l'aise que durant quelques unes des années passées, ils ont en la pensée de réduire leurs dépenses quand ils ont vu que la saison ne serait guère prospère, et le résultat a été que plusieurs se trouvent presque en aussi bonne situation qu'au printemps. On remarque que les demandes de terre sont aussi prononcées que dans le passé ; beaucoup de ventes de terres se font, et l'on reçoit de l'est des demandes de renseignements aussi fréquemment qu'il y a douze mois. L'année dernière une commission a été payée à tout résident de l'ouest qui a voulu profiter des excursions de décembre pour aller visiter les provinces de l'est, et qui a facilité la vente des terrains de la compagnie. C'était un moyen d'encourager l'immigration et d'aider à la compagnie à coloniser ses terres vacantes. Ces arrangements ont avantageusement fractionné l'année dernière, et cela donne l'espoir que s'ils sont continués cette année le résultat en sera également avantageux. C'est pourquoi la compagnie annonce avec plaisir que toute personne qui ira visiter l'est et qui vendra, ou de quelque manière aidera la compagnie à vendre quelques uns de ses terrains, dans un rayon de 12 milles de sa résidence, une commission de \$10 par quart de section lui sera payée. Voilà un moyen facile pour tout visiteur de défrayer ses dépenses de voyage et peut être même de mettre quelque chose dans sa poche, tout en aidant la compagnie, par cette généreuse coopération, à attirer vers l'ouest les amis des visiteurs et autres colons désirables. C'est avec plaisir qu'on vous expédiera des cartes montrant les terrains à vendre, avec les prix, dès que vous en ferez l'application ou qu'on vous les donnera à vous-mêmes si vous voulez bien, lorsque vous viendrez à Winnipeg ; entrer aux bureaux d'immigration de la compagnie, situés à l'intérieur de la gare."

—L'enfant qui dort mal la nuit, qui a des peurs, qui se réveille souvent en sursauts, souffre des vers. Donnez-lui les TABLETTES SANTOMEL Pour les Vers et elles tueront ces vers qui le martyrisent et le tiennent éveillé la nuit, et lui donneront un sommeil paisible.

—L'Université Yale, de New-Haven (Connecticut), contient 247 étudiants.

—La Patti, célèbre chanteuse, a gagné \$5,000,000 depuis qu'elle est au théâtre.

Femmes Souffrantes!



Les Pilules de Longue Vie peuvent vous donner la santé et la force pour traverser ces périodes critiques de votre existence. Elles feront disparaître vos souffrances et guériront comme par enchantement toutes les maladies particulières à votre sexe.

Vous pouvez devenir fortes et vigoureuses. Est-ce que la santé ne doit pas vous appartenir comme aux autres, quand votre faiblesse, votre état anémique ne sont que la suite d'une maladie étrange qui boit votre sang, décoloré vos traits et vous fait passer les plus beaux jours de votre vie dans une chambre de maladie et de souffrance, et que cette maladie peut être guérie sans effort, presque miraculeusement, par l'effet d'un remède garanti et éprouvé.

Il n'y a donc rien d'étonnant que l'abattement remplace la gaieté, qu'un visage terne, des joues pâles prennent la place d'un extérieur brillant, rose et sain. Les invalides au désespoir n'ont pas besoin toutefois de désespérer ; aussi grave que soit leur mal, il cédera après quelques semaines de traitement avec les Pilules de Longue Vie (Bonard).

Lisez ce que deux personnes bien connues disent des Pilules de Longue Vie (Bonard) :

"Pendant environ dix ans," nous écrit Mme Burns, "j'ai souffert des douleurs périodiques qui rendaient ma vie misérable, j'étais devenue anémique, taciturne, morose, et presque incapable de travailler, j'avais mauvais appétit et j'étais souvent affligée d'attaques de dyspepsie, causant de violentes douleurs à l'estomac. Plusieurs médecins me traitèrent, je pris plusieurs sortes de remèdes patentés, mais ma maladie semblait s'aggraver au lieu de s'améliorer. Une amie me conseilla vos Pilules de Longue Vie, j'en achetai une boîte et je constatai une amélioration, je continuai le traitement pendant deux mois, et maintenant je suis guérie complètement. J'ai repris mes forces, mon appétit est revenu, je digère bien, je suis forte et heureuse. J'espère que d'autres suivront mon exemple, et je suis certaine qu'elles ne seront pas déçues."



Mme A. BURNS.

(Signé) Mme A. BURNS, Montréal, P. Q.



MARIA GORDON.

Nous vous offrons une guérison permanente.

Si vous souffrez d'anémie, de faiblesse féminine, de dyspepsie, ou d'autres maladies particulières à votre sexe, n'attendez pas que votre maladie devienne chronique, mais écrivez-nous de suite, et nous vous enverrons sur réception d'un timbre de 2 cents une boîte de Pilules de Longue Vie (Bonard), ainsi qu'un blanc de consultation.

POUR CONSULTATIONS GRATUITES, écrivez à nos médecins spécialistes ou venez les consulter à nos bureaux, cela ne vous coûtera absolument rien. Heures de consultations : de 9 a.m. à 6 p.m.

LA CIE MÉDICALE FRANCO-COLONIALE, 202, RUE ST-DENIS, MONTREAL

Les Pilules de Longue Vie (Bonard) sont en vente dans toutes les pharmacies, à raison de 50 cents la boîte ou 6 boîtes pour \$2.50.

NO. 6.

SAINT-LÉON

Mardi, 13 novembre, M. Philias Boyer et Mlle. Amanda Labossière recevaient la bénédiction nuptiale dans l'église paroissiale de Saint-Léon.

M. Boyer était accompagné de son oncle, M. Frédéric Lafrenière, et Mlle. Labossière par M. Labossière, son père.

Malgré un temps bien froid, de nombreux amis de ces deux familles s'étaient empressés de les accompagner au pied de l'autel.

Après la cérémonie, les mariés se rendirent à la résidence de M. Joseph Labossière, père de la mariée, où eut lieu une fête de famille des plus gaies. Le dîner fut agrémenté de nombreux chants préparés exprès et exécutés avec beaucoup de délicatesse, de toasts et de récits héroïques par les vieux du pays. Rien n'a manqué pour rendre cette fête des plus agréables et en conserver longtemps le souvenir chez les amis des nouveaux époux, pour le bonheur desquels tous forment les meilleurs souhaits.

—L'enfant qui dort mal la nuit, qui a des peurs, qui se réveille souvent en sursauts, souffre des vers. Donnez-lui les TABLETTES SANTOMEL Pour les Vers et elles tueront ces vers qui le martyrisent et le tiennent éveillé la nuit, et lui donneront un sommeil paisible.

A vendre chez tous les pharmaciens ou expédiés au Canada et aux États-Unis sur réception de 25c. Adressez Compagnie Chimique Franco-Américaine, 274 rue St-Denis, Montréal, Can.

Tous les chevaux de l'armée anglaise sont numérotés sur les pattes de derrière.

PARTOUT

Allez où vous voudrez, on vous dira que le BAUME RHUMAL est le remède suprême contre la toux, le rhume, la bronchite, la coqueluche.

CETTE TOUX SACCADÉE est un avertissement qu'il ne faut pas la traiter légèrement. Le L'ny-Balsam guérit d'une manière absolument sûre les toux et les rhumes qui débutent. Prenez-le à temps. Manufacturé par les propriétaires du Perry Davis Pain Killer.

—Le soldat chinois porte toujours dans ses accoutrements un échantillon et un parapluie.

A. J. H. DUBUC.

AVOCAT, SOLICITEUR, NOTAIRE, ETC., ETC.

BLOC MCINTYRE,

Chambre 312, Winnipeg, Téléphone, 334.

Argent à Preter

—SUR—

PROPRIÉTÉS FONCIÈRES,

BILLETS PROMISSOIRES,

CHATELAINS MORTGAGES.

S'adresser à

THEO. BERTRAND,

Hôtel de Ville, St-Boniface.

Dans la Bonne Société

o o o

Le "Semi-ready" se voit dans la meilleure société.

Aucun cercle n'est trop exclusif, aucun goût trop cultivé pour le "Semi-ready."

Le "Semi-ready" tout à fait artistique ; élégant dans tous ses détails ; conforme aux exigences les plus arbitraires de la mode.

Correct dans tous les menus détails de forme et de fini.

Ajustage absolument garanti.

Satisfaction également obligatoire pour le fabricant qui dit : "Votre argent remis si vous n'êtes pas satisfait."

\$20, \$18, \$15 et \$12 par habillement ou pardessus.

Par la poste—écrivez pour avoir un catalogue.

Semi-ready Wardrobe

Montreal
Toronto
Ottawa

432 Main Street

North of McIntyre Block

Winnipeg.

Eugene Richard
Manager.

24-10-19



GUILBAULT & COTE

Assortiment considérable

POELES DE CUISINE,
USTENSILES DE CUISINE.

ETC., ETC.,

A vendre aux Conditions les plus avantageuses

Vous avez peut-être besoin d'un Bicyclette. Achetez un de nos Bicycles "IDEAL", "GENEVA", "ELDRIDGE", des meilleures manufactures du Canada

GUILBAULT & COTE,

Téléphone 104

Ave. Provencher, St-Boniface.

Sous agents autorisés à St-Boniface, de Merrick, Anderson & Co. de Winnipeg.

LIBRAIRIES KEROACK

B. Keroack.

M. B. Keroack.

RUE DUMOULIN,

COIN DES RUES MAIN ET WATER.

Saint-Boniface.

Winnipeg.

Ces deux établissements comprennent un grand assortiment de livres de classe, de littérature française et anglaise, papeterie, fournitures de bureau, cadres, images, articles de piété et de fantaisie, tapisseries, encres, livres artistiques, bronzes d'églises, etc., etc., à très bas prix, à cause de l'importation directe.

Nous vendons en gros au clergé et aux marchands chapeliers, livres de prières et scapulaires.

Remise spéciale aux commissionnaires et instituteurs.

Les ordres par la maille seront promptement exécutés

COMME LES ELECTIONS

Sont passées et que Flenry n'a pas été élu, il est encore à faire la lutte contre ses compétiteurs de Hardes-Faites.

Habillements pour hommes \$3.50 en montant
Pardessus pour hommes... \$5.00 en montant
Pantalons pour hommes... \$1.00 en montant

Juste au corps 50 Cts.
Caleçons... 50 Cts.

Capots en pelletterie pour Dames et Messieurs à des prix très raisonnables.

D. W. FLEURY,
564, RUE PRINCIPALE,
WINNIPEG.

Vis-à-vis l'Hôtel Brunswick.

36-9-19

AGRANDISSEMENT DE LOCAL.

Il y a un an, nous ouvrions au public de vastes salles de merceries, de couture, de manteaux, robes, blouses et sous-vêtements.

CETTE SEMAINE

nous ouvrons le soubassement, que nous avons parfaitement aménagé pour la vente des draps, flanellettes, tapis, "rugs", etc. Afin de faire de l'espace pour les marchandises d'automne, nous avons décidé de faire une—

GRANDE VENTE A SACRIFICE

dans le soubassement, cet été ; vente d'indiennes, de mousselines, cotons et ce qui nous reste de lainages.

VENTE DE JUILLET

Pendant le mois de juillet, nous allons vendre A MEILLEUR MARCHÉ que partout ailleurs à Winnipeg, et cela dans nos trois étages. Surveillez cela et prenez votre part des avantages de ces grandes ventes.

CARSLY & CO.,

No. 344, Rue Main.

Vis-à-vis la rue Notre-Dame.

WINNIPEG

MUTUAL RESERVE FUND LIFE ASSOCIATION OF NEW YORK

La Compagnie d'Assurance sur la vie, la plus en vogue parmi les Canadiens-français, les Français et Belges.

Nombre de Canadiens et Français tiennent des polices dans cette Compagnie.

Depuis 19 ans la Compagnie a payé

\$42,000,000

en bénéfices mortuaires.

On demande de bons agents dans toutes les paroisses françaises ; adressez-vous à

Ernest Finkler,

AGENT GENERAL.

411 Bloc McIntyre, Winnipeg, Man.

Si vous avez une propriété à vendre, annoncez dans LE MANITOBA, et vous trouverez de suite un acheteur.

DETRAIT THOMAS ETES SACS LA HAIR.
Pain-Killer
IL N'Y A PAS DE SOUFFRANCE NI DE DOULEUR, INTERNE OU EXTERNE, QUI NE SOIT SOULAGÉE PAR LE PAIN-KILLER.
Gare aux contre-façons et aux imitations. La bouteille véritable porte le nom
PERRY DAVIS & SON.

